

SYROP D'HYPHOSPHITE
COMPOSE DE
FELLOWS'

Le pouvoir d'arrêter la maladie que possède cette médecine est honorablement reconnue par la faculté médicale partout où il a été introduit et l'augmentation rapide du débit qui s'en fait est la meilleure garantie de l'estime dont il jouit dans le public.

Ce sirop guérit la *Consumption Pulmonaire* premier et second degrés; soulage et prolonge la vie au troisième; il guérit l'asthme, les bronchites, Laryngites, rhumes et la toux; il guérit toutes maladies provenant du besoin d'*Action Musculaire* et de *Force nerveuse* tel que mouvement du foie et des reins, Dyspepsie, faiblesse et inaction du cœur, Paralyse locale et générale, Aphonie ou perte de la voix. Il guérit la *Leucorrhée, Choléra, Anémie* et purifie le sang.

Prix, \$1.50; Six mois \$7.50.

JAMES I. FELLOWS, Chimiste
St. John, N.B.

1er avril, 1871.



Le Mari.—Marie, tiensma chère: j'arrive justement de la ville et j'ai apporté avec moi toute notre commande, thé, café, calicot, et enfin une charge de.....

La Femme.—(l'interrompant,) et tu as oublié le Pain-Killer.

Le Mari.—Ah, non! je ne pouvais oublier cela car tous les magasins en sont remplis et de plus les clôtures, les roches et les maisons sont remplis d'affiches qui nous y font penser, elles ont "Pain-Killer," écrites en grosses lettres. Le marchand dit que le Pain-Killer devrait être dans toutes les maisons et dans un endroit où on puisse le trouver même à la noirceur.

La Femme.—Il faut que cela soit bon, car la femme Parson ne l'élèverait pas jusqu'aux nues comme elle le fait.

Le Pain-Killer est un remède pour les douleurs internes et externes. Les maux intérieurs, Crampes, Spasmes, Froids subits et dérangement d'intestins, quelques Gouttes dans de l'eau donneront un soulagement immédiat. Comme liniment il est sans égal, il arrête la touleux instantanément. Soyez certain de nous croquer la bonne faite par Perry, Davis & Son de vendre par tous les pharmaciens et les groceriers.

15 février 1871

POUR QUELLE RAISON. Le Dispensaire des États-Unis parle du *Pécorce* de cerisier sauvage comme étant un des plus excellents remèdes indigènes. Une analyse du Dr. Praxar constate la présence, d'empois, arcanion, tonin, acide gallique, matières grasses, lining matière colorante rouge, sels de chaux, et potasse de fer. Il obtint aussi une huile volatile avec de l'acide hydrocyanic. Cette écorce est un bon tonique, calmant l'irritabilité nerveuse, et les artères. Il est admirable, dans les débilités d'estomac, ou du système, unis à l'irritation. Quand il est pris en abondance, il diminue l'action du cœur à cause de l'acide hydrocyanique. Ce remède est très utile dans les fièvres scorfulieuses et la consommation, dans la dyspepsie et les fièvres intermittentes. L'écorce de Cerisier Sauvage entre pour beaucoup dans la composition du fameux médicament indien le *Grand Remède Shashoffes*, qui guérit comme par enchantement.

SIROP DE GOMME D'ÉPINET-

TE ROUGE DE



TE ROUGE DE

SIROP DE GOMME D'ÉPINET-

GRAY

Ce Sirop est très recommandé pour la Toux, Rhume, l'Asthme, Bronchite et les Maux de Gorge

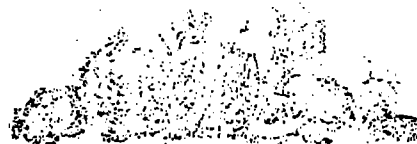
PRÉPARÉ PAR
HENRY R. GRAY, Pharmacien.

144 Grande Rue St. Laurent, Montréal.

A vendre chez tous les Marchands et Droguistes respectables. 15 Octobre 1871.

Les indigènes du pays ont toujours eu en grande estime la GOMME D'ÉPINETTE ROUGE qui fut très renommée pour les maladies pulmonaires. Comme la plupart des remèdes autres celui-ci provient des Indiens qui avaient grande foi dans ses mérites.

Jusqu'à présent on faisait dissoudre la gomme dans l'esprit de vin, et ensuite on la prenait avec un peu d'eau, mais on avalait tant de vin avec la gomme que les effets balsamiques et adoucissants qui sont propres à la gomme étaient détruits. Dans la préparation ci-dessus elle est offerte au public sous la forme d'un sirop délicieux conservant toutes les propriétés de la gomme.



Hotel du Gouvernement
OTTAWA,

Lundi, le 6e jour de novembre 1871

Présent:

SON EXCELLENCE LE GOUVERNEUR-GENERAL EN CONSEIL.

Il a plu à Son Excellence, sur la recommandation de l'Hon. Ministre des Douanes et sous l'autorité de l'Acte 31 Vic. chap. 8, sec. 4, intitulé "Acte concernant les douanes" d'ordonner et il est par les présentes ordonné que depuis et après cette date, les articles suivants lorsqu'ils sont importés en Canada ou pris dans les entrepôts de la Douane pour consommation, c'est-à-dire des spiritueux ou eaux fortes mêlées avec un ingrédient, ou des ingrédients et venant ainsi sous la dénomination de médecines préparées, teintures, essences, extraits ou autres dénominations, seront et ils sont par les présentes déclarés être chargés avec le droit imposé par la section de l'acte 33 Vic. chap. 9, et avec le droit de trois fois de douane.

W. H. LEE,
Greffier du Conseil Privé.

THE COUNTRY GENTLEMAN
—00—
VOLUME POUR 1872.

Le *Cultivator* et *Country Gentleman* depuis plusieurs années est considéré partout comme le meilleur journal d'Agriculture. Les éditeurs et propriétaires en outre de leurs propres travaux sont régulièrement assistés d'un très grand nombre de *Correspondants Spéciaux*, et Collaborateurs réguliers, parmi lesquels on compte plusieurs agriculteurs marqués du Pays de l'Est et de l'Ouest—ainsi que par *Cinq cents écrivains volontaires et de circonstance*, parmi les meilleurs cultivateurs et horticulteurs de presque chaque état de l'Union. Assisté de tant d'hommes pratiques, ce journal possède des qualités exceptionnelles qui en font le meilleur moyen de communication entre toutes les classes intéressées à la fertilité et à la production du sol; ceux qui cultivent comme ceux qui consomment, le Commerçant comme le propriétaire, les éleveurs d'animaux améliorés comme les acheteurs, les manufacturiers de machines améliorées comme leurs acquéreurs. Ceux qui cultivent les fruits, et spécialement pour fournir les meilleurs renseignements sur les progrès, les parances et la récolte de chaque saison, et en jetant du jour sur une des questions les plus importantes, *quand acheter et quand vendre.*

Conditions.—Le COUNTRY GENTLEMAN se publie chaque semaine, payable d'avance: Une copie \$2.50. Quatre copies \$10, et une copie à celui qui forme le club; Dix copies \$20 et une copie à celui qui forme le club.

Des copies spécimens *Gratis.*

LUTHER TUCKER & fils
Editeurs.

Albany, N. Y.

Les personnes désireuses de s'abonner à ce Journal peuvent le faire en s'adressant à ce bureau aux conditions suivantes:

Le *Courrier* de 3 fois et le *Country Gentleman* 12 mois d'avance pour \$5.00.

Le *Courrier* hebdomadaire et le *Country Gentleman* 12 mois d'avance pour \$3.00.

Le *Journal d'Agriculture* et le *Country Gentleman* 12 mois d'avance pour \$2.50.

St. Hyacinthe, 20 Nov. 1871.

BRASSERIE.

BIÈRE ! BIÈRE !!



MM. MAYNARD & Co., sont maintenant en état de vendre de la **Bière de première qualité.** faite avec beaucoup de soin par **Un homme très expérimenté,** et garantie

SUPERIEURE

pour ses bons effets à ce qui peut être offert à St. Hyacinthe.

RUE CASCADE,
Allez-y, goûtez-la, et vous en achèterez.

PRIX MODER.
Orge achetée au plus haut prix du Marché.
9 Novembre 1870.